

609485-2026 - Javni razpis

Švica – Storitve, povezane z gradbeništvo – MP-120043 N02 Secondo tubo San Gottardo (2TG)
- Accompagnamento Ambientale dei Lavori del riordino dello svincolo di Airolo (AAL+ AOD)

OJ S 171/2026 04/09/2026

Obvestilo o koncesiji ali naročilu – standardna ureditev

Storitve

1. Kupec

1.1. Kupec

Uradno ime: Ufficio federale delle strade USTRA, divisione infrastruttura stradale Est

E-naslov: acquistipubblici@astra.admin.ch

Pravna vrsta kupca: Oseba javnega prava, ki jo obvladuje osrednji državni organ

Dejavnost javnega naročnika: Javna uprava

2. Postopek

2.1. Postopek

Naslov: MP-120043 N02 Secondo tubo San Gottardo (2TG) - Accompagnamento Ambientale dei Lavori del riordino dello svincolo di Airolo (AAL+ AOD)

Opis: Oggetto del presente mandato sono le prestazioni di Accompagnamento Ambientale dei Lavori, incluso lo Specialista della protezione del suolo sui cantieri (SPSC), nonché le integrazioni alle note ambientali del riordino dello svincolo di Airolo, nel contesto del progetto del secondo tubo del San Gottardo (2TG). L'AAL monitora e supervisiona i lavori per conto di USTRA per le fasi di progetto di dettaglio, appalto, realizzazione e messa in esercizio. L'Accompagnamento Ambientale dei Lavori (AAL) monitora l'avanzamento, le installazioni degli impianti esterni e dei depositi di materiale. Le prestazioni principali sono: · Controllo del rispetto della legislazione ambientale e delle disposizioni della pubblicazione; · Attuazione del controllo dell'ambiente e dell'impatto; · Documentazione dell'AAL, redazione di rapporti ambientali. L'impegno è stimato in ca. 26'500 ore suddivise nel periodo 2027-2039. Per una descrizione dettagliata delle prestazioni si rimanda alla documentazione dell'appalto e precisamente alla descrizione dettagliata dei compiti.

Identifikator postopka: 1e2e158b-1501-4871-8a89-16f0622a66cf

Vrsta postopka: Odprti postopek

Postopek je pospešen: ne

2.1.1. Namen

Vrsta javnega naročila: Storitve

Glavna klasifikacijska oznaka (cpv): 71500000 Storitve, povezane z gradbeništvo

2.1.2. Kraj izvajanja

Mesto: Airolo

Poštna številka: 6780

Podregija države (NUTS): Ticino (CH070)

Država: Švica

2.1.4. Splošne informacije

Dodatne informacije: Altri requisiti Il committente aggiudica le commesse pubbliche per prestazioni in Svizzera solo a offerenti che garantiscono il rispetto delle disposizioni in materia

di protezione del lavoro, delle condizioni di lavoro della manodopera nonché la parità salariale tra uomo e donna.

Pravna podlaga:

Direktiva 2014/24/EU

2.1.6. Razlogi za izključitev

Viri izključitvenih razlogov: Dokument v zvezi z oddajo naročila

5. Sklop

5.1. Sklop: LOT-0000

Naslov: MP-120043 N02 Secondo tubo San Gottardo (2TG) - Accompagnamento Ambientale dei Lavori del riordino dello svincolo di Airolo (AAL+ AOD)

Opis: Oggetto del presente mandato sono le prestazioni di Accompagnamento Ambientale dei Lavori, incluso lo Specialista della protezione del suolo sui cantieri (SPSC), nonché le integrazioni alle note ambientali del riordino dello svincolo di Airolo, nel contesto del progetto del secondo tubo del San Gottardo (2TG). L'AAL monitora e supervisiona i lavori per conto di USTRA per le fasi di progetto di dettaglio, appalto, realizzazione e messa in esercizio. L'Accompagnamento Ambientale dei Lavori (AAL) monitora l'avanzamento, le installazioni degli impianti esterni e dei depositi di materiale. Le prestazioni principali sono: · Controllo del rispetto della legislazione ambientale e delle disposizioni della pubblicazione; · Attuazione del controllo dell'ambiente e dell'impatto; · Documentazione dell'AAL, redazione di rapporti ambientali. L'impegno è stimato in ca. 26'500 ore suddivise nel periodo 2027-2039. Per una descrizione dettagliata delle prestazioni si rimanda alla documentazione dell'appalto e precisamente alla descrizione dettagliata dei compiti.

5.1.1. Namen

Vrsta javnega naročila: Storitve

Glavna klasifikacijska oznaka (cpv): 71500000 Storitve, povezane z gradbeništvom

5.1.2. Kraj izvajanja

Mesto: Airolo

Poštna številka: 6780

Podregija države (NUTS): Ticino (CH070)

Država: Švica

5.1.3. Predvideno trajanje

Datum začetka: 01/01/2027

Datum zaključka trajanja: 31/12/2039

5.1.4. Podaljšanje

Največje število podaljšanj: 1

Dodatne informacije o podaljšanju: Un prolungamento del contratto entra in linea di conto se la necessaria liberazione del credito, i termini per la procedura di approvazione e/o eventi imprevedibili lo rendono necessario.

5.1.6. Splošne informacije

Pridržana udeležba:

Udeležba ni pridržana.

Navedi je treba imena in poklicne kvalifikacije osebja, ki izvaja javno naročilo: Še ni znano

Projekt javnega naročanja se ne financira s sredstvi EU

Javno naročilo je zajeto v Sporazumu o javnih naročilih: da

5.1.9. Merila za izbor

Viri izbirnih kriterijev: Obvestilo

Merilo: Druge ekonomske ali finančne zahteve

Opis merila za izbor: I criteri sono definiti nella pubblicazione ufficiale su simap.ch.

Merilo: Vpis v trgovski register

Opis merila za izbor: I criteri sono definiti nella pubblicazione ufficiale su simap.ch.

Merilo: Ustrezne izobraževalne in poklicne kvalifikacije

Opis merila za izbor: I criteri sono definiti nella pubblicazione ufficiale su simap.ch.

5.1.10. Merila za oddajo javnega naročila

Merilo:

Vrsta: Cena

Ime: CA1: PREZZO

Opis: .

Kategorija merila za oddajo javnega naročila teža: Ponder (odstotek, točen)

Številka v merilu za oddajo: 30

Merilo:

Vrsta: Kakovost

Ime: CA2: QUALITÀ DELL'OFFERTA

Opis: Suddivisa in: 2.1 analisi dei compiti, procedura proposta e concetto di gestione della qualità, 15%; 2.2 analisi della sostenibilità dal punto di vista economico, sociale ed ecologico 5%; 2.3 analisi dei rischi, 5%; 2.4 pianificazione delle attività delle risorse, 5%.

Kategorija merila za oddajo javnega naročila teža: Ponder (odstotek, točen)

Številka v merilu za oddajo: 30

Merilo:

Vrsta: Kakovost

Ime: CA3: QUALITÀ DELL'OFFERENTE

Opis: Suddivise in: 3.1 Capo progetto 15% 3.1.1 una referencia (analogia della funzione e dell'opera della referencia con la funzione e l'opera del presente bando) 10%; 3.1.2 curriculum vitae (valutazione della formazione e del perfezionamento, come pure dell'esperienza lavorativa, con riferimento al progetto del presente bando) 5%. 3.2 Sostituto Capo progetto 10% 3.2.1 una referencia (analogia della funzione e dell'opera della referencia con la funzione e l'opera del presente bando) 6%; 3.2.2 curriculum vitae (valutazione della formazione e del perfezionamento, come pure dell'esperienza lavorativa, con riferimento al progetto del presente bando) 4%. 3.3 Specialista della protezione del suolo sui cantieri SPSC 10% 3.3.1 una referencia (analogia della funzione e dell'opera della referencia con la funzione e l'opera del presente bando) 6%; 3.3.2 curriculum vitae (valutazione della formazione e del perfezionamento, come pure dell'esperienza lavorativa, con riferimento al progetto del presente bando) 4%. 3.4 Organigramma e organizzazione di progetto 5%

Kategorija merila za oddajo javnega naročila teža: Ponder (odstotek, točen)

Številka v merilu za oddajo: 40

5.1.11. Dokumenti v zvezi z oddajo javnega naročila

Dostop do nekaterih dokumentov v zvezi z oddajo javnega naročila je omejen

Informacije o zaupnih dokumentih so na voljo na: <https://www.simap.ch/it/redirect?context=eyJwYWdlIjoicHJvamVjdCIsInJvbGUiOm51bGwslm9yZ0lkIjpudWxsLCJwcm9qZWNO0SWQ>

Sprotni komunikacijski kanal:

Ime: Simap.ch

5.1.12. Pogoji javnega naročila

Pogoji za predložitev:

Elektronska predložitev: Ni dovoljeno

Obrazložitev, zakaj elektronska predložitev ni mogoča: Orodja, naprave ali oblike datotek, ki niso splošno dostopne

Opis: Ulteriori indicazioni nella pubblicazione ufficiale su simap.ch

Jeziki, v katerih se lahko oddajo ponudbe ali prijave za sodelovanje: italijanščina

Elektronski katalog: Ni dovoljeno

Variantne ponudbe: Ni dovoljeno

Ponudniki lahko predložijo več kot eno ponudbo: Ni dovoljeno

Opis finančnega poročila: Nessuna.

Rok za prejem ponudb: 21/10/2026 16:00:00 (UTC+02:00) Vzhodnoevropski čas, srednjeevropski poletni čas

Obdobje, v katerem mora ponudba ostati veljavna: 180 Dnevi

Pogoji javnega naročila:

Izvajanje javnega naročila je treba zagotoviti v okviru programov zaščitenega zaposlovanja: Še ni znano

Pogoji, povezani z izvajanjem javnega naročila: Ulteriori indicazioni nella pubblicazione ufficiale su simap.ch

Elektronsko izdajanje računov: Obvezno

Uporabljen bo elektronsko naročanje: ne

Uporabljen bo elektronsko plačevanje: da

Finančna ureditev: Ulteriori indicazioni nella pubblicazione ufficiale su simap.ch

5.1.15. Tehnike

Okvirni sporazum:

Ni okvirnega sporazuma

Informacije o dinamičnem nabavnem sistemu:

Ni dinamičnega nabavnega sistema

5.1.16. Dodatne informacije, mediacija in revizija

Organizacija za revizijo: Tribunale amministrativo federale

Informacije o rokih za revizijo: Indicazione dei rimedi giuridici Contro la presente decisione può essere interposto ricorso scritto (art. 56 LAPub) presso il Tribunale amministrativo federale, casella postale, 9023 S. Gallo, entro 20 giorni dalla data della notifica. Il ricorso deve essere presentato in duplice copia e contenere le conclusioni, i motivi, le indicazioni dei mezzi di prova e la firma del ricorrente o del suo rappresentante. Devono essere allegati una copia della presente decisione e i documenti indicati come mezzi di prova, se sono in possesso del ricorrente. Conformemente all'articolo 56 capoverso 2 LAPub, non si applicano le disposizioni della Legge federale sulla procedura amministrativa (PA) relative alla sospensione dei termini. Conformemente all'articolo 52 capoverso 2 LAPub, il ricorso può essere presentato solamente per chiedere di accertare se una decisione viola il diritto federale, non tuttavia per chiedere di annullarla. Offerenti esteri possono presentare ricorso soltanto se lo Stato in cui hanno sede accorda la reciprocità.

Organizacija, ki daje na voljo dodatne informacije o postopku za oddajo javnega naročila: Ufficio federale delle strade USTRA, divisione infrastruttura stradale Est

8. Organizacije

8.1. ORG-0001

Uradno ime: Ufficio federale delle strade USTRA, divisione infrastruttura stradale Est
Registrska številka: b8342d19-0d3d-4c14-a7c6-314f4d36b0e5
Poštni naslov: Via C. Pellandini 2a
Mesto: Bellinzona
Poštna številka: 6500
Podregija države (NUTS): Ticino (CH070)
Država: Švica
E-naslov: acquistipubblici@astra.admin.ch
Tel.: +41584696811
Spletni naslov: <https://www.astra.admin.ch>

Vloge te organizacije:

Kupec

Organizacija, ki daje na voljo dodatne informacije o postopku za oddajo javnega naročila

8.1. ORG-0002

Uradno ime: Tribunale amministrativo federale
Registrska številka: BVGER
Poštni naslov: Postfach
Mesto: St. Gallen
Poštna številka: 9023
Podregija države (NUTS): St. Gallen (CH055)
Država: Švica
E-naslov: info@bvger.admin.ch
Tel.: +41584652626
Spletni naslov: <https://www.bvger.ch>

Vloge te organizacije:

Organizacija za revizijo

8.1. ORG-0003

Uradno ime: Simap.ch
Registrska številka: CH001
Poštni naslov: Holzikofenweg 36
Mesto: Bern
Poštna številka: 3003
Podregija države (NUTS): Bern / Berne (CH021)
Država: Švica
E-naslov: support@simap.ch
Tel.: +41584646388
Spletni naslov: <https://www.simap.ch>

Vloge te organizacije:

TED eSender

Informacije o obvestilu

Identifikator/različica obvestila: 675c6e72-4ac9-428a-b9c0-8878c4c90c36 - 01
Vrsta obrazca: Javni razpis
Vrsta obvestila: Obvestilo o koncesiji ali naročilu – standardna ureditev
Podvrsta obvestila: 16
Datum pošiljanja obvestila: 03/09/2026 02:25:52 (UTC+02:00) Vzhodnoevropski čas,
srednjeevropski poletni čas

Jeziki, v katerih je uradno dostopno to obvestilo: italijanščina, nemščina, francoščina

Številka objave obvestila: 609485-2026

Številka izdaje UL S: 171/2026

Datum objave: 04/09/2026